

ز شمشیر برنده برنده تر • زیاده زنان همچو نار هتوس
نگیری اگر دست من وای من • بقعر جهنم شود جای من
بضاعت نیاوردم الا امید • خدایا ز عقوم مکن نا امید
الحمد لله و المنة که بعد از اندودن دود چراغ و سوختن دماغ ازین
عجائله فراغ حاصل آمد و چه قدر کشا کشی از دست زمانه مشوش
کشید که این نقد وقت و این گوهر بی بها بدست افتاد انشاء
الله از خیانت بی صیانتی بی دیانتی نا حفاظی چند محفوظ
ماند و همچنین از نهب و غصب طراران ابله روزگار مصون و
پیوسته در کنف عصمت آلهی مختلفی بوده پدیرایه قبول یابد و
زخمی از چشم احوال مختلف احوال بر آن نرسد و دست قاصران
از دامن جمال این پیکر خیال کوتاه گردد و هر که نه محرم آن
باشد محروم شود • • بیت •

خدای جهان را هزاران هداس

که گوهر سپردم بگوهر شناس

و مرکوز خاطر فاتر ساطر و مکنون ضمیر کسیر چندین بود که مفتوح
تاریخ کشمیر را با تواریخ سلاطین گجرات و بنگاله و سند و غرائب
هند جمع سازد و در یک شیرازه کشد اما چون آن قماش باین
قماش نسبتی نداشت چه پیوند حریر با حریر است بنابراین بتاریخ
روز جمعه بیست و سوم از شهر جمیدالذاتی منة اربع و الف (۱۰۴۰)
طناب اطناب را کوتاه ساخته برین قدر اکتفا نمود و این قطعه
بعمل تعمیه تاریخ یافت که • • قطعه •

شکر لله که با تمام رمید • منتخب از کرم ربانی

سأل تاریخ ز دل جستم گفت * انتخابی که ندارد ثانی (†)
الحمد لله على توفيق الاتمام ، و الصلوة و السلام على خير الانام ،
سيدنا محمد و على آله و صحبه الكرام ، الى يوم القيام *

(†) لفظ - انتخاب - يکھزار و پنجاہ و چار عدد دارد چون او ثانی
یعنی حرف دوم کہ نون سمت نداشته باشد یکھزار و چار ہمانند ،

تمام شد

تصحیح اغلاط منتخب القوارینج

صفحه	سطر	غلط	صحیح
۳	۱۲	لم یهتدوا	لم یهتدوا
۷	۱۱	قا سرانجام	قا سرانجام
۹	۱	ورده	آورده
۱۲	۱۴	نخت	تخت
۱۳	۳	ویران	ویران
ایضا	۳	از برای	از برای
۳۵	۱۸	انچیکه درطبقات	انچه درطبقات
۴۱	۲۱	بر او	بر او
۶۵	۳	ملازمت	ملازمت
۵۳	۱۰	نه	نی
۷۱	۱۱	ایمانه	ایستاده
ایضا	۱۳	کهری	کزی
ایضا	۱۴	کهر	کز
ایضا	۱۷	بسی	پس
ایضا	۱۸	چو	چه
ایضا	۲۰	کردی	گردی

صفحه	مطر	غلط	صحیح
۷۲	۱	بچار پار کندیم	بخار پار کیندم
ایضا	۲	پاره گیتی	پار گیتی
ایضا	۵	شد	شده
ایضا	۸	برگات	برگات
ایضا	۱۵	بجده نیزارزم	بجده نیزارزم
ایضا	۱۶	دگرم	و گرم
ایضا	۱۸	همت	هشت
ایضا	۲۰	نه	نی
۷۳	۱۰	هویان	هویان
ایضا	۱۶	نقیصه	نقیصه
ایضا	۱۸	یاری	باری
۷۴	۱۰	آنگه	آنکهز
ایضا	۱۱	کی	کن
ایضا	۱۷	نیاید	نیامد
۷۶	۱۸	موی	موئی
۷۹	۷	موی	مور
۸۰	۱۲	ممت	ممت مت
ایضا	۱۷	وارم	وارم
۸۱	۳	تعویز	تعویذ
ایضا	۱۵	سمند کرک هویش	سمند کرک هویش
ایضا	ایضا	برگرگ مت	برگرگ مت

صحبیح	غلاط	مطر	مفیده
بیشه	پیشه	۱۸	ایضا
گرگ مسمت	گرگ مسمت	۷	۸۲
برگزاشی بفرکند	گرگدائی بیفکند	۸	ایضا
گرگ ناخن زهره گرگ	کرک ناخن زهره گرگ	۹	ایضا
مهرة مار	مهرو مار	ایضا	ایضا
قادر	نادر	۱۳	ایضا
کرک	کرگ	۱۶	ایضا
جوشن و کفشت	جوشن کفشت	۴	۸۳
گردون	گردن	۱۹	۸۵
فدائی چند	چندی فدای	۴	۸۶
بجته	بجته	۱۶	ایضا
نصب	نصت	۶	۸۷
بنواحی	بنواجی	۱۴	۸۸
التیمش	التمش	۸	۸۹
پادشاهانه	پادشانه	۲۰	ایضا
بملازمت	بملازمت	۷	۹۲
دگر	دیگر	۲۱	۹۳
عزرة الکمال	عزرة الکمال	۱۲	۹۴
بغواخان	بعزراخان	۱۶	ایضا
ای	این	۱۷	ایضا
دارم	وارم	۲۱	ایضا

صفت	مطر	غلط	مصحح
۹۵	۶	ایفست	اینت
ایضا	۷	میخواهم	میخوانیم
ایضا	۸	اندک	آن دل
ایضا	۱۳	ناخبر دنیا	ناصر دنیایی
ایضا	۱۸	تابداز شاخ بیرون	نایداز شاخ بیرون
۹۶	۵	گل	گل
ایضا	۱۵	آویخته	آویخته و
ایضا	۱۷	مملکت	مملکت
ایضا	۱۸	مگردانی	مگردانی
ایضا	۱۹	مک الملوک	ملک الملک
ایضا	۲۱	پردازد نگارم جنگ	پردازد نگارم جنگ
۹۷	۱	تب	تب
ایضا	۲	بت	تب
ایضا	۳	خونین	خون
ایضا	۵	شکر	مشکن
ایضا	۱۷	پرورده	برفروده
ایضا	۱۸	چون اندر معرض تعلیم	چواندر معرض تعلیم
۹۸	۳	گرد	گرد
ایضا	۷	چو	چه
ایضا	۸	نشاید	نشاند
ایضا	ایضا	خفجر	حجر

صفت	مطر	غلط	صفت
ایضا	۱۴	برد	برد
ایضا	۱۶	از گاهی	انگامی
ایضا	۱۸	بدر	و هدر
ایضا	۱۹	تباہ	پناه
۹۹	۱۱	ارزق	ازرق
ایضا	۱۷	دوکاندار بدوکانچه	دکاندار بدکانچه
ایضا	۲۱	پرکار	پرکار
۱۰۰	۳	بندگی عجز	بندگی و عجز
ایضا	۶	گه چون	گه چون
ایضا	۹	خون	ز خون
ایضا	۱۰	پیه روی	پیه روی
ایضا	۲۰	نگوی	نگویی
۱۰۱	۵	دارار	دادار
ایضا	۶	گام	گام
ایضا	۷	نقص	نعمش
ایضا	۱۳	کور	کوز
۱۰۲	۱	تو	نو
ایضا	۷	پنج	پنج
ایضا	۲۰	جینش	جبینش
ایضا	۲۱	بدار	بد از
۱۰۳	۲	نازینش	نازینش

صفحة	سطر	غلط	صحیح
۴۲	۱۴	تقصید	تصیفة
۴۶	۲۰	تَعَزُّ	تَعَزُّ
۸۱	۵	مقدمه	مقدمه
۸۶	۱۴	آوردہ	آوردہ
۱۱۱	۱	خاموشی	خاموش
۱۲۶	۱۰	پنج	پنج
۱۲۷	۱۰	کثرت	کسرت
۱۳۶	۲	يقوب صرفي	يعتوب صيرفي
۱۶۳	۱۴	بکندم	بکندیم
۱۶۴	۱۴	کبذایمت	کذبایمت
۱۷۲	۱۶	جمالخان قورچی	جلالخان قورچی
ایضا	۲۲	محدب	مجدوب
۱۹۶	۹	مانگیور	مانکیور
ایضا	۹	توقیای	توقبای
۲۰۰	۸	عظمه	عظیمه
ایضا	۱۸	کفه	کفده
۳۰۲	۳	نویسه ایفندند	نویسه انیدند
ایضا	۱۱	با	یا
۲۰۳	۶	یوک	یوک
ایضا	۷	العمر	العمر
ایضا	۱۸	زبرالت	رزالت

صفتی	سطر	غلط	صحیح
ایضا	ایضا	هبالت	حیالت
۲۱۴	۲۰	و عبارت	عبارت
ایضا	۲۱	جقاصد	مقامد
ایضا	۲۲	بجای ابراهیم	بجای ابراهیم
۲۱۶	۲۲	گذشتد	گذشته
۲۱۸	۱۴	صورت	صورت
ایضا	۱۱	صروانی	شروانی
۲۲۸	۳	نابیدان	تابیدان
۲۳۰	۲۲	کروه	کور و
۲۴۱	۲۱	زه	ته
۲۵۳	۲	و طر	طور
ایضا	۱۳	(۶۸۹)	(۹۸۶)
ایضا	۱۵	نخت زماطان فلک	چونخت زماطان فلک پرد ازه
ایضا	ایضا	فا	نام
۲۵۴	۷	بیهیره	بیهیره
ایضا	۲۲	از بساور	که از بساور
۲۵۵	۱	در میدان	در بیان
۲۶۰	۸	نامی وی ژر	نام تو دیزر
۲۶۱	۱۴	عبادت	عبارت
۲۶۳	۱۸	نیکو	نکو
ایضا	۱۹	نیکو	نکو

صفحه	مطر	غلط	صحیح
ایضا	۲۰	نیکو	نکو
ایضا	۲۱	نیکونشدنیکو	نکو نشدنکو
۲۶۴	۱۲	بالله	بالله
۲۶۷	۲۱	ملاکه عشقی	ملاعشقی
۲۷۱	۱۲	من یعصی	من یعص
۲۷۳	۱	و آن همه	آن همه
ایضا	۸	بود	بوجود
۲۷۴	۱۸	اضاعوا	اغشاءوا
ایضا	۱۹	اتبعوا	اتبعوا
۲۸۰	۶	هزده روز	هزده روز
۲۸۷	۱۰	المومنین	المومنین
ایضا	۱۱	کره	کرده
۲۹۸	۱۲	عالم	اعلم
۳۰۲	۳	فویسایندند	نویسایندند
ایضا	۱۱	با	یا
۳۰۳	۸	تغلیط	تغلیظ
ایضا	۱۵	بی روی	پیروی
۳۰۶	۱۰	کره	اگره
۳۱۷	۱۶	تصنیف امت	است تصنف اومت
۳۲۱	۱۴	عفی الله	عفا الله
۳۲۱	۱۳	بالله	بالله

صفحه	سطر	غلط	صحیح
۳۲۳	۱۴	هند	هندو
۳۲۶	۸	نیز	نیر
۳۳۸	۲۱	نشود	نشود
ایضا	۲۲	اجمعین	اجمعین
۳۴۵	۱۹	تربیب	تربیت
۳۴۶	۱۴	(۳۹۹)	(۹۹۳)
۳۵۲	۱	بملازمت	بملازمت
ایضا	۲۰	بیدست چهارم	بیدست و چهارم
۳۶۶	۷	(۹۹۹)	(۹۹۷)
ایضا	۱۵	اندیاش	اندعاشی
۳۷۶	۴	باشد	باشد
ایضا	۲۱	رجهان	جهان
۳۸۴	۱۸	و داده	داده و
۳۹۰	۲۲	غیبت	غایب
۳۹۲	۲	از احداث	احداث
ایضا	۸	توضیح	توزیع
ایضا	۱۷	تسته	تده
۴۰۳	۷	مخرص	مرخص
۴۰۶	۴	ردین	در دین

جلد سوم از منتخب التواریخ

صفحه	مطر غلط	صحیح
۱۶۹	۱۲	از دستانی
۲۴۰	۹	نکند
۲۷۴	۱ - نوک - پیش	بیش
۳۰۵	۱۴	تغییر
